GlossGA – Glossary Entry

Glossarium Græco-Arabicum

κακία | حال

Exported: 27.11.2026

Field	Greek	Arabic
Lexeme	κακία	حال
Root / Stem	*n/a*	– / ḥ w l
Part of Speech	noun	noun
Expression	–	fī ḥālin šarruhum fīhā
Annotation	–	šarruhum fīhā N : šarrin Biesterfeldt ; [ġayru] suppl. Biesterfeldt
Quotation	αὐτοῖς ἐκείνοις (sc. τοῖς πονηροῖς) ἄμεινόν ἐστι τεθνάναι διεφθαρμένοις οὕτω τὴν ψυχὴν ὡς ἀνίατον ἔχειν τὴν κακίαν	iḏ kānū mina l-fasādi fī ḥālin šarruhum fīhā [ġayru] qābilin li-l-ʿilāği fa-inna l-mawta aṣlaḥu lahum
Reference	Galen An. virt. 74.18	39.23

Source

Galenus, Ḥubaiš b. al-Ḥasan – Quod animi virtutes corporis temperamenta sequantur (Galen An. virt.)

Filecard

Galen.An-virt.0400